Е.И. Кузьмин, Председатель Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», Президент Межрегионального центра библиотечного сотрудничества

## Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех»: текущие и перспективные проекты

Программа ЮНЕСКО «Информация для всех» и Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» зародились в контексте стремительных, сложных, противоречивых процессов формирования глобального информационного общества. Эти процессы являются одновременно и ареной борьбы разнонаправленных экономических интересов, политических платформ, философских теорий, и площадкой сотрудничества правительств, международных организаций, транснациональных корпораций, институтов гражданского общества.

Из всего спектра влиятельных игроков, участвующих в формировании международной политики, направленной на построение глобального информационного общества, ЮНЕСКО – единственная организация, системно и последовательно изучающая наиболее общие культурные, правовые, моральные, этические, социальные аспекты и последствия набирающих силу процессов формирования глобального информационного общества. Межправительственная Программа ЮНЕСКО «Информация для всех» - это реакция ЮНЕСКО на серьёзные проблемы и возможности, порождаемые бурным развитием ИКТ и их расширяющимся применением во всех сферах современной жизни, то есть на вызовы информационного общества.

По мнению Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», именно ЮНЕСКО является выразителем взглядов той части мировой научной, культурной и политической элиты. которая считает, что совместные усилия правительств. международных организаций, гражданского общества и частного сектора могут и направить стихийное, опасное во многом развитие информационного общества в сторону его гуманизации, преодоления неравенства, в том числе информационного, большей свободы выражения мнений, сохранения культурного разнообразия и многоязычия на планете, то есть целенаправленного создания обществ знаний.

Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» - это общественный экспертно-консультативный орган при Комиссии Российской Федерации по делам ЮНЕСКО, основными задачами которого являются:

- продвижение идей Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в России;
- организация и реализация мероприятий, направленных на построение информационного общества для всех;
- выявление, анализ и прогнозирование тенденций развития информационного общества, а также международной и российской практики в этой области.

Реализация Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в России до сих пор имела большой положительный резонанс как в нашей стране, так и за рубежом, не раз удостаивалась самых высоких оценок со стороны Правительства Российской Федерации, органов власти субъектов РФ, высшего руководства ЮНЕСКО.

В частности, в благодарственном письме Генерального директора ЮНЕСКО К. Мацууры Президенту Российской Федерации В.В. Путину по итогам Международной конференции «ЮНЕСКО между двумя этапами Всемирного саммита по информационному обществу», организованной по инициативе и при самом активном участии Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» (Санкт-Петербург, 2005 г.) говорится:

«Активная и плодотворная деятельность Российского комитета Программы «Информация для всех» по продвижению и развитию в России и соседних странах этой межправительственной программы ЮНЕСКО завоевала международное признание и достойна всяческой поддержки».

Комитет осуществляет свою деятельность во взаимодействии с российскими федеральными и региональными органами власти, Комиссией Российской Федерации по делам ЮНЕСКО, Постоянным представительством России при ЮНЕСКО, секретариатом ЮНЕСКО, Бюро ЮНЕСКО в Москве, Межправительственным советом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», ведущими российскими учреждениями науки, культуры, образования, информационными институтами и центрами, структурами гражданского общества и частного сектора, СМИ.

Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» создавался в недрах Министерства культуры Российской Федерации, которое на протяжении 4-х лет оказывало ему различную поддержку — политическую, организационную, информационную, финансовую и даже материально-техническую.

После расформирования Министерства культуры Российской Федерации и появления на политической сцене Министерства культуры и массовых коммуникаций Российской Федерации и Федерального агентства по культуре и кинематографии (Роскультуры), Комитет стал получать поддержку этих новых федеральных органов исполнительной власти. Вместе с Министерством культуры и массовых коммуникаций РФ и при финансовой поддержке Роскультуры Комитет организовал Международную конференцию «ЮНЕСКО между двумя этапами Всемирного саммита информационному обществу», было благодарностью что отмечено Министра иностранных дел С.В. Лаврова.

Федеральное агентство по культуре и кинематографии с 2004 года продолжило линию бывшего Министерства культуры РФ на финансовую и иную поддержку Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» и проводимых им мероприятий по реализации в России Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», считая их чрезвычайно важными как для укрепления позиций России в ЮНЕСКО, так и для расширения осведомлённости российских учреждений культуры, образования и науки о процессах и проблемах формирования глобального информационного общества, развития и укрепления их международного сотрудничества в области культуры, образования, обмена информацией.

В 2007 году на реализацию мероприятий Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в России в результате проведенных торгов Федеральное агентство по культуре и кинематографии предоставило грант Межрегиональному центру библиотечного сотрудничества — рабочему органу Российского комитета, поскольку Комитет не является юридическим лицом.

Работы в составе этого гранта включают в себя:

- организацию и проведение 5 специальных мероприятий Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» на крупных международных конференциях;
- издательские проекты, связанные с отбором и переводом на русский язык зарубежных источников по проблематике Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», а также с переводом на английский язык материалов, отражающих российский опыт реализации Программы;
- подготовку аналитических докладов;
- организацию участия российских экспертов в совещаниях и других мероприятиях международных и региональных рабочих групп ЮНЕСКО;
- развитие сети центров доступа к российской правовой информации и другие направления.

Особо стоит отметить тот факт, что Комиссия Российской Федерации по делам ЮНЕСКО высоко оценивает поддержку, оказываемую Федеральным агентством по культуре и кинематографии Российскому комитету Программы ЮНЕСКО «Информация для всех». В 2007 году начальник отдела библиотек Управления культурного наследия, художественного образования и науки Федерального агентства по культуре и кинематографии Т.Л. Манилова была награждена Дипломом Комиссии РФ по делам ЮНЕСКО «За большой личный вклад в развитие библиотечного дела и в деятельность Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех».

## Информационно-издательская деятельность Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех»

С 2002 года Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» осуществляет сбор, систематизацию и анализ (совместно с ведущими российскими библиотеками и их ассоциациями, образовательными учреждениями, научными и информационно-аналитическими центрами) актуальных документов России, ЮНЕСКО, ООН и других международных организаций по гуманитарным вопросам формирования глобального информационного общества и построения информационного общества в России. Все материалы размещаются на веб-сайте Российского комитета <a href="http://www.ifapcom.ru/ru/386/459/">http://www.ifapcom.ru/ru/386/459/</a>.

Часть этих материалов, наиболее тесно связанных с проблематикой Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», переводится и издаётся на русском языке в печатном и электронном виде, а затем бесплатно распространяется среди крупнейших федеральных и региональных библиотек, образовательных учреждений, научных и информационных центров России.

Отбор материалов осуществляется ведущими экспертами и партнёрами Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» на основе мониторинга информационных потоков (сайтов ООН, ЮНЕСКО, ИФЛА, Международного союза электросвязи. Министерства информационных технологий И связи Российской Федерации, других российских федеральных и региональных ведомств, учреждений культуры, науки, образования, анализа текущей библиографии и т. д.). Преимущество отдаётся тем материалам, перевод и издание которых может сыграть наибольшую роль в научных представлений о гуманитарных формировании проблемах построения глобального информационного общества и формирования на этой основе научно обоснованной политики построения информационного общества России.

Обеспечивается перевод этих материалов с английского и французского языков на русский язык

Издательская деятельность Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» осуществляется по трём направлениям:

- Перевод на русский язык, издание и распространение серии публикаций ЮНЕСКО, посвященной различным аспектам информационного общества;
- Перевод на русский язык, издание и распространение основных документов и публикаций секретариата Программы ЮНЕСКО «Информация для всех»;
- Поддержка издательских инициатив партнерских организаций по публикации и распространению русскоязычных изданий в рамках компетенции Программы

Важнейшим, с точки зрения задач формирования международной политики построения глобального информационного общества, мировым событием стал Всемирный саммит по информационному обществу, проведённый в два этапа - в Женеве (2003 г.) и Тунисе (2005 г.). Главные роли в процессе его подготовке играли Международный союз электросвязи и ЮНЕСКО.

К Всемирному саммиту по информационному обществу ЮНЕСКО, считавшая своё участие в этом необычном двухэтапном саммите чрезвычайно ответственным и важным для укрепления престижа и авторитета Организации, подготовила и выпустила серию из десяти книг, посвященных анализу различных сторон формирующегося глобального информационного общества:

- ЮНЕСКО об информационном обществе: основные документы и материалы
- Формирование и сохранение культурного наследия в информационном обществе
- Состояние исследований по проблемам информационного общества
- Образование в информационном обществе
- Гендерные проблемы в информационном обществе
- Мониторинг информационного общества и обществ знаний: статистические данные
- Наука в информационном обществе
- Культурное и языковое разнообразие в информационном обществе
- Руководящие принципы совершенствования государственной информации, являющейся общественным достоянием

В рамках своей постоянной работы по мониторингу, изучению, отбору, переводу на русский язык, изданию, распространению и обсуждению основополагающих материалов ЮНЕСКО по проблематике информационного общества, Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» совместно с Российской национальной библиотекой в 2003-2005 г.г. издал все эти книги на русском языке. Россия является единственной страной, которая сделала и продолжает делать подобное.

Поскольку все эти книги стали библиографической редкостью, а актуальность поднимаемых в них проблем в России только растёт, поскольку очень немногие желающие являются обладателями всей серии, было принято решение собрать самые важные материалы из этих книг и выпустить в свет в виде дайджеста под одной обложкой.

Новое совместное издание Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» и Российской национальной библиотеки, увидевшее свет в конце 2006 года, получило название «Формирование информационного общества в XX1 веке».

Составителями книги выступили Е.И. Кузьмин и В.Р. Фирсов, а предисловие написал заместитель Генерального директора ЮНЕСКО по вопросам коммуникации и информации А.-В. Хан.

Безусловно, эта новая книга поможет составить более полное и объёмное представление о системе взглядов ЮНЕСКО на процессы формирования глобального информационного общества, точнее представлять и понимать прогнозы глобального развития. Она поможет также выявлять сильные и слабые стороны процесса построения информационного общества в России, создавать научно обоснованные стратегии наших собственных действий, по крайней мере, в гуманитарной сфере.

Не менее значимым для понимания позиции ЮНЕСКО, её взглядов на процессы и проблемы формирования глобального информационного общества является перевод на русский язык и издание в печатном и электронном виде трёх новых материалов Межправительственного совета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех»:

- Программа ЮНЕСКО «Информация для всех». Отчёт 2004-2005
- Брошюра «Программа ЮНЕСКО «Информация для всех»
- Презентация Программы

**Отчет** информирует читателей о роли, целях и деятельности в рамках Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в 2004-2005 гг., включая проекты, профинансированные Программой. Информация в отчете организована в соответствии с основными приоритетами Программы «Информация для всех»:

- информационная грамотность,
- этические, правовые и социальные последствия использования информационно-коммуникационных технологий,
- сохранение информации.

В отчете также представлены результаты статистического исследования информационного общества и описаны перспективы работы Программы. В приложении к отчету включены устав Межправительственного совета Программы, структура, список участников Программы, информация о ее финансировании, проекты, основные документы и ссылки.

Публикация на русском языке отчета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» расширяет для русскоязычной аудитории возможности доступа к информации «из первых рук» как о целях и деятельности Программы «Информация для всех» в различных странах и регионах мира, так и о стратегии и деятельности ЮНЕСКО в сфере коммуникации и информации в целом.

Ценность **брошюры** «**Программа ЮНЕСКО** «**Информация** для всех» заключается в том, что здесь в чрезвычайно сжатом виде, в понятной и удобной для восприятия форме излагаются основные цели, принципы деятельности, структура и стратегические приоритеты Программы.

В брошюре раскрывается понятие «Информация для жизни», взятое Программой ЮНЕСКО в качестве девиза и соединяющее две важные концепции — доступ к информации и использование информации. «Информация для жизни» - новый термин ЮНЕСКО - предполагает, что человек имеет доступ к информации и может использовать информацию, в том числе такую информацию, которую, возможно, он не мог прежде получить ни в библиотеках, ни в архивах, ни в музеях. Под «информацией для жизни»

понимается также информация, которая способствует улучшению жизни человека, например, посредством получения образования или поправки его здоровья.

Русскоязычная версия брошюры содержит ссылки на документы и издания ЮНЕСКО, опубликованные ранее на русском языке Российским комитетом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» или при его поддержке.

Все эти и другие издания Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» выставлены на веб-сайте Комитета <a href="http://www.ifapcom.ru/ru/365/">http://www.ifapcom.ru/ru/365/</a>. На сайте регулярно размещается информация о наиболее важных событиях, политических решениях и нормативно-правовых актах, связанных с разработкой и применением новых информационно-коммуникационных технологий, формированием международной, региональной, национальной и местной политики в сфере информационного общества в России и в мире.

Большое практическое значение имеет выпуск в свет европейского руководства «Принципы качества веб-сайтов по культуре», поскольку в обществе, основанном на знаниях, веб-сайты по культуре приобретают особый смысл. Высокое качество веб-сайтов привлекает внимание людей, стимулирует поиск, изучение и извлечение пользы из онлайновой информации, отражающей все богатство и разнообразие культур, позволяет максимально раскрыть ценности, хранящиеся в культурных сокровищницах мира. Вот почему важно, чтобы качество предоставляемой информации соответствовало самым высоким стандартам и обеспечивало наивысший уровень обслуживания пользователей. Издание предназначено для библиотек, музеев, архивов и других организаций сферы культуры, образования и науки, которые занимаются созданием или ведением веб-сайтов, представляющих в Интернет свои фонды и/или инициативы.

Авторы этой книги — члены рабочей группы, сформированной в рамках реализации двух важных проектов Европейской комиссии «Минерва» и «Минерва Плюс», целью которых являлась оценка деятельности европейских стран по оцифровке культурного и научного наследия и обеспечению свободного доступа к нему.

Хотя Россия не является членом Евросоюза, именно Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» стимулировал начало переговоров о сотрудничестве между проектами Европейской комиссии «Минерва» и «Минерва Плюс» и Программой ЮНЕСКО «Информация для всех». С момента первых презентаций проекта «Минерва» на конференциях Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», организованных в Петропавловске-Камчатском (2-7 сентября 2003 г.) и в Санкт-Петербурге (23-25 июня 2004 г.), и в ЮНЕСКО и в Еврокомиссии становилось всё более очевидным, что проект «Минерва» и Программа «Информация для всех» имеют общие цели, особенно в том, что касается развития широкого доступа к цифровому культурному наследию, мониторинга международной, национальной и локальной политики оцифровки культурного наследия, многоязычного доступа к информации. В результате в 2005 году Проект «Минерва» получил грант Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», и сегодня методы работы и механизмы координации, принятые в «Минерве», рассматриваются Межправительственным советом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» как важный вклад этого проекта в оцифровку культурного наследия.

В книге «Принципы качества веб-сайтов по культуре» рассматриваются десять принципов, принятых и согласованных всеми странами Евросоюза — участницами проекта «Минерва». По каждому принципу дается объяснение, комментарии, набор критериев для оценки соответствия веб-сайта определенному принципу и перечень контрольных

характеристик, который можно использовать для оценки веб-сайта. В предисловии к книге, написанном российскими представителями в проектах «Минерва» и «Минерва Плюс» членом Российского комитета Л.А. Куйбышевым и экспертом комитета Н.В. Бракер, рассказывается о различных проектах, реализуемых Европейским Союзом в рамках программ построения электронной Европы.

В феврале 2007 года под названием «Библиотеки в обществе знаний» в Баку вышел в свет сборник материалов ведущих специалистов информационно-библиотечной сферы России и Азербайджана. Сборник подготовлен и издан Министерством культуры и туризма Азербайджанской Республики при участии Федерального агентства по культуре и кинематографии и Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех». Все материалы книги публикуются на азербайджанском и русском языках.

«Задача построения общества знаний в наших странах требует максимально возможного для всех слоёв населения сокращения «информационного неравенства», воспитания навыков использования одновременно мира книжной культуры и сетевых технологий, - пишет в предисловии к книге министр культуры и туризма Азербайджана А.М. Караев. — Библиотека есть особый социальный институт, который является условием возможности нормального функционирования культуры. Без библиотек память культуры безвозвратно утрачивается».

Сборник состоит из трёх разделов.

Первый раздел сборника называется «Библиотечная сеть Азербайджана как системообразующий фактор национальной модели общества знаний» и представляет труды известных азербайджанских деятелей культуры — С.Ю. Мамедалиевой, Л.А. Мамедовой, А.А. Халафова, М.Г. Ахмедова, Р.А. Кязимова, А.И. Алиевой-Кенгерли, С.В. Кондратьева, Т.А. Мамедова.

Материалы второго раздела «Библиотека в информационном обществе» отражают российский опыт и видение перспектив модернизации библиотечной сферы. Среди авторов - члены и эксперты Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» Е.И. Кузьмин, В.М. Красильщикова, М.Н. Усачёв, Т.Я. Кузнецова, Ю.А. Гриханов, И.Б. Михнова, Н.И. Хахалева и другие.

Третий раздел сборника абсолютно необычен для подобного рода официальных межправительственных изданий. Он целиком посвящён теоретическим достижениям одного из регионов Российской Федерации и называется «Архангельская школа менеджмента знаний». Это - знак международного признания трудов философов М.Ю. Опенкова и А.В. Личутина, а также ученого секретаря Архангельской областной научной библиотеки И.П. Тикуновой.

В подготовку издания большой вклад внесли руководители и ответственные сотрудники Министерства культуры и туризма Республики Азербайджан - заместитель министра С.Ю. Мамедалиева, заведующий отделом культурной политики Ф.К. Бабаев, заведующая сектором библиотек Л.А. Мамедова, а также М.Ю. Опенков, выступивший в роли научного консультанта сборника, и другие.

К настоящему времени завершён перевод на русский язык следующих новых книг ЮНЕСКО:

- «Социальные трансформации в информационном обществе»,
- «Обзор этических последствий новейших технологий»,

• «Измерение лингвистического разнообразия в Интернете».

В переводе находятся книги:

- «Обеспечение присутствия языков в киберпространстве»,
- «Ограничения в свободе распространении информации в мире».

В процессе подготовки находятся сборники материалов:

- по состоянию дел и проблемам представления языков народов России и других стран СНГ в российском сегменте Интернета;
- по развитию в России теории и практики формирования информационной грамотности и информационной культуры личности на русском и английском языках;
- об истории и проблемах развития в России сети центров правой информации на базе общедоступных библиотек на русском и английском языках;
- о деятельности Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» на русском и английском языках.

Все эти издания в электронном виде будут размещены на сайте Российского комитета <a href="http://www.ifapcom.ru">http://www.ifapcom.ru</a>, представлены и обсуждены на крупнейших научно-практических конференция работников библиотек, научных и образовательных учреждений в России и за рубежом. Там же они будут бесплатно распространены для участников этих конференций и благодаря этому представлены в фондах крупнейших библиотек.

На основе этих изданий, а также изданий Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» за предыдущие годы запланирован выпуск 2 компакт-дисков, которые также будут переданы российским библиотекам и вузам культуры и искусств. Предполагается, что эти материалы будут использованы в научной, преподавательской и практической деятельности, способствуя тем самым вовлечению работников библиотек, научных и образовательных учреждений России в процесс реализации Программы ЮНЕСКО.

Начался перевод на английский язык основных материалов сайта Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех». Предоставление российских материалов для размещения на портале ЮНЕСКО происходит путем поддержания регулярных профессиональных контактов и переписки с работниками секретариата Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в штаб-квартире ЮНЕСКО в Париже и размещения российских материалов на IFAP Sharepoint для ознакомления с ними членов национальных комитетов Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» из других стран.

## Информационная грамотность как приоритет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех»: российский опыт и исследования

Важнейшее место в Программе ЮНЕСКО «Информация для всех» отводится решению задач специальной подготовки людей к жизни в информационном обществе.

Признанным центром теоретических исследований проблем формирования информационной культуры и связанных с ними прикладных работ стал в России НИИ информационных технологий социальной сферы Кемеровского государственного университета культуры и искусств, в котором эти работы ведутся под руководством директора Института, д. пед. н., проф. Н.И. Гендиной. Институт был создан в 2000 году в целях успешной реализации Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в России

совместным решением Администрации Кемеровской области и Министерства культуры Российской Федерации, патронировавшего Российский комитет Программы с момента его возникновения.

Разработанная в НИИ информационных технологий социальной сферы Кузбасса концепция формирования информационной культуры личности начинает завоёвывать известность не только в России, но и в мире. Большая заслуга Министерства культуры Российской Федерации, Федерального агентства по культуре и кинематографии и Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» заключается в том, что в результате многолетних целенаправленных усилий удалось вывести на международный уровень проводимые в Кемерово исследования и наработанную там практику.

Для широкого представления, глубокого всестороннего обсуждения и продвижения как самой этой концепции, так и опыта ее реализации Российским комитетом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» 2-3 ноября 2006 г. в Москве была проведена Международная научно-практическая конференция «Информационная культура личности: вызовы глобального информационного общества». Это было центральное мероприятие Комитета в 2006 году.

Соорганизаторами конференции выступили Межрегиональный центр библиотечного сотрудничества, Фонд развития информационного общества, Центр ПИК, КемГУКИ, Государственный центр современного искусства. Финансовую поддержку оказали Федеральное агентство по культуре и кинематографии и ЮНЕСКО.

Участников конференции приветствовали заместитель Генерального директора ЮНЕСКО по вопросам коммуникации и информации А.-В. Хан, Ответственный секретарь Комиссии РФ по делам ЮНЕСКО Г.Э. Орджоникидзе, заместитель директора Департамента правовой работы и внешних связей Министерства культуры и массовых коммуникаций РФ С.А. Казанцев, заместитель Председателя Комитета Государственной Думы по вопросам материнства и детства Т.А. Фральцова, начальник отдела библиотек Управления культурного наследия, художественного образования и науки Федерального агентства по культуре и кинематографии Т.Л. Манилова, программный специалист по вопросам коммуникации и информации Бюро ЮНЕСКО в Москве М. Лукошюнас.

Задачи конференции были сформулированы следующим образом:

- способствовать интеграции теоретических достижений различных областей знания (философии, культурологии, педагогики, социологии, правоведения, информатики, библиотековедения и библиографоведения и др.) для формирования информационной культуры личности;
- обобщить опыт работы образовательных и библиотечных учреждений России по формированию информационной культуры личности;
- популяризировать уникальный опыт НИИ информационных технологий социальной сферы Кузбасса по созданию и реализации концепции формирования информационной культуры личности, разработанной в ходе осуществления Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в России;
- содействовать распространению разработанных в НИИ информационных технологий социальной сферы Кузбасса учебно-методических комплексов и технологии формирования информационной культуры личности на общероссийском уровне;
- привлечь внимание международного профессионального сообщества к российскому опыту формирования информационной культуры личности.

Цели и задачи конференции определили её основные тематические направления:

- факторы, определяющие актуальность и социальную значимость формирования информационной культуры человека информационного общества;
- информационная культура личности как интегративное научное направление;
- концепция формирования информационной культуры личности;
- условия реализации концепции формирования информационной культуры личности;
- технология формирования информационной культуры личности на основе системы дифференцированных учебно-методических комплексов;
- механизм реализации концепции формирования информационной культуры личности на национальном, региональном и местном уровнях.

К началу конференции Российским комитетом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» была издана книга «Формирование информационной культуры личности: теоретическое обоснование и моделирование содержания учебной дисциплины», получившая высокую оценку экспертного сообщества.

В рамках данного направления Российским комитетом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» и Кемеровским государственным университетом культуры и искусств в 2006 году были также подготовлены и изданы:

- Буклет «Научно-исследовательский институт информационных технологий социальной сферы Кемеровского государственного университета культуры и искусств как центр формирования информационной культуры личности» (составители Н.И. Гендина и Н.И. Колкова);
- Информационная культура личности. Полнотекстовая база данных избранных публикаций НИИ информационных технологий социальной сферы Кемеровского государственного университета культуры и искусств 2000-2006 гг.;
- Библиография публикаций по проблемам формирования информационной грамотности и информационной культуры.

Все результаты деятельности НИИ ИТ СС по продвижению идей Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» и формированию информационной культуры личности представлены на сайте <a href="http://nii.art.kemerovonet.ru">http://nii.art.kemerovonet.ru</a>.

В 2007 году Комитетом и НИИ ИТ СС запланированы подготовка и издание на русском и английском языках брошюр по этой проблематике.

## Содействие развитию системы доступа к информации, являющейся общественным достоянием

В 1998 году по инициативе Министерства культуры Российской Федерации, ФАПСИ (ныне Спецсвязь ФСО России) и Российского фонда правовых реформ были начаты работы по созданию общероссийской сети публичных центров правовой информации на базе общедоступных библиотек (ПЦПИ). Затем к этому подключились и со временем стали неотъемлемой частью механизма функционирования сети ПЦПИ коммерческие организации, работающие в сфере оказания информационно-правовых услуг: Кодекс, КонсультантПлюс, Гарант.

На основе ПЦПИ развернута огромная работа по правовому информированию и правовому просвещению населения. Во многом благодаря открытию центров происходит переосмысление и подтверждение новой роли библиотек в жизни местных сообществ. Информационная деятельность библиотек почти повсеместно становится частью действий региональных и муниципальных властей по продвижению основных направлений социальной политики в регионах России.

Российский комитет Программы ЮНЕСКО присоединился к этой деятельности летом 2002 года, приняв участие в организации и проведении Всероссийского форума «Власть и общество: проблемы доступа населения Российской Федерации к официальной информации». С этого момента развитие сети публичного доступа к правовой информации является одним из направлений деятельности Комитета. Комитет инициирует открытие центров в разных регионах России и странах СНГ, представляет и популяризирует эту деятельность на российском и международном уровне, в том числе в ЮНЕСКО, проводит конференции и семинары, осуществляет мониторинг состояния и проблем развития сети публичного доступа к правовой информации, готовит и издаёт аналитические и статистические материалы.

В целях обеспечения большей координации всех этих работ Министерством культуры Российской Федерации и Российским комитетом было инициировано создание Межрегионального объединения публичных центров правовой информации и специализированного сайта сети ПЦПИ — <a href="https://www.pcpi.ru">www.pcpi.ru</a>, который поддерживается Информационно-правовым консорциумом «Кодекс» (вице-президент консорциума И.И. Миронова является членом Российского комитета).

С 2004 года в рамках реализации Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» и Программы создания общероссийской сети публичных центров правовой информации на базе общедоступных библиотек Российским комитетом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» и Спецсвязью ФСО России ведутся работы по распространению официальной правовой информации Российской Федерации в государствах—участниках СНГ. В результате этой деятельности открыто более 100 центров публичного доступа к этой информации открыты на базе крупнейших библиотек, вузов, органов государственной власти и местного самоуправления Азербайджана, Казахстана и Киргизии (2006 г.), Узбекистана (2004 г.), Автономной республики Крым (Украина, 2007). На повестке дня - создание центров публичного доступа к правовой информации этих стран в Российской Федерации.

В 2006 году Российским комитетом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» были осуществлены:

- Поддержка развития сети ПЦПИ в Орловской области
- Поддержка сайта www.pcpi.ru
- Содействие в организации семинара «Создание системы открытого, универсального и всеобщего доступа к публичной информации в Республике Башкортостан» в Уфе
- Мониторинг развития сети ПЦПИ в 26 субъектах Российской Федерации,

В целях содействия дальнейшему развитию сети публичных центров доступа к российской правовой информации на базе общедоступных библиотек и образовательных учреждений России и СНГ, а также сетей доступа населения к иной социально-значимой информации, Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» планирует:

- Провести мониторинг и анализ положения дел в этой области во всероссийском масштабе (в 2006 году осуществлено мониторинговое исследование в 26 субъектах РФ)
- Разработать методические рекомендаций по развитию и совершенствованию на базе библиотек сервисов по обеспечению доступа населения к правовой и иной социально значимой информации
- Продолжить публикации результатов этих и связанных с ними работ
- Продолжить деятельность по подготовке и открытию новых центров в России и других странах СНГ
- Содействовать развитию сайта www.pcpi.ru
- Продолжить обсуждение проблем развития доступа населения к правовой информации на всех проводимых Комитетом мероприятиях, в массовой и профессиональной печати.

# Развитие многоязычия в Интернете – новое направление деятельности Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» и Межрегионального центра библиотечного сотрудничества

Проблема сохранения языкового разнообразия всегда была в фокусе внимания ЮНЕСКО. С развитием Интернета она становится всё более актуальной и привлекает к себе всё большее внимание.

Вымирание языков происходило на протяжении всей истории человечества, и мы, наверное, никогда не узнаем, сколько языков бесследно пропало. Однако в последнее время тенденция исчезновения языков приобретает угрожающие размеры. По пессимистическим прогнозам, к концу XXI века может остаться лишь около 10 процентов существующих сейчас языков. Развитие ИКТ и Интернета могут стать еще один фактором, способствующим вымиранию языков, если правительства и международные организации не предпримут в самое ближайшее время усилия по развитию многоязычия в киберпространстве.

Почему важно развивать многоязычие в Интернете? Интернет предоставляет огромные возможности для производства, распространения и использования информации. Но владения технологиями еще недостаточно для обеспечения максимального доступа к знаниям. Одним из условий обеспечения равноправного и всеобщего доступа является развитие многоязычия. Отсутствие возможности самовыражения и общения на родном языке может привести к еще большему неравенству между теми, кто имеет доступ к информации (информационно богатыми) и теми, кто этого лишен (информационно бедными).

Вот почему весной 2007 года Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» приступил к исследованию проблем развития языкового разнообразия в рунете. Главная задача на данном этапе — выявить круг ведомств, организаций и специалистов, которые могут иметь отношение к этой проблеме и установить с ними контакты. К настоящему времени нам не удалось обнаружить какого-либо государственного органа, научной или общественной организации или частной компании, которая осуществляла бы мониторинг развития многоязычия в российском Интернете. По всей видимости, Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» является единственной структурой в России, которая сформулировала и поставила перед собой такую задачу.

Для того чтобы получить информацию, нам приходится связываться с большим количеством различных организаций и частных лиц, которые могут иметь отношение к изучаемой нами проблеме. Мы обращались в редакции газет, которые издаются на национальных языках народов России и имеют электронную версию издания в Интернете. Мы также направляли запросы в компании, разрабатывающие электронные переводчики и электронные словари, в такие крупные поисковые системы как Яндекс и Mail.ru, связывались с Союзом переводчиков России, компаниями-разработчиками шрифтов, учеными-лингвистами, а также с разработчиками отдельных веб-сайтов, содержащих электронные ресурсы на языках народов России.

В результате этих первых контактов мы разработали анкету, с помощью которой мы хотели бы представить максимально полную картину происходящего и узнать, какие меры предпринимаются в России по развитию многоязычия в Интернете.

Нас интересуют следующие основные направления деятельности: создание веб-сайтов, содержащих электронные информационные ресурсы на языках народов России; документирование языков; разработка электронных переводчиков и электронных словарей для языков народов России; создание стандартизированных шрифтов для языков народов России и адаптация поисковых систем для осуществления полноценного поиска в Интернете.

Количество сайтов на языках народов России неуклонно возрастает. Однако доля информации на таких языках по сравнению с количеством информации на русском и английском в рунете еще очень мала. Для того чтобы Интернет служил целям сохранения, развития и популяризации языков, чтобы каждый житель нашей страны мог найти необходимую информацию на родном языке, чтобы преодолеть разрыв между «информационно богатыми» и «информационно бедными», необходима активная совместная работа государственных, общественных и частных структур, а также отдельных энтузиастов. А для того, чтобы такая работа началась, необходимо создать условия для обсуждения существующих проблем и обмена опытом.

Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» планирует предоставить такую возможность всем заинтересованным российским организациям и специалистам.

В декабре 2007 года в рамках ежегодной международной конференции «EVA Москва» будет проведён специальный семинар по проблемам развития многоязычия в Интеренет.

В 2008 году, объявленном ООН по предложению ЮНЕСКО Годом языков, Российским комитетом Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» планируется организация и проведение в России под эгидой Комиссии Российской Федерации по делам ЮНЕСКО и ЮНЕСКО представительной международной конференции по вопросам развития культурного и языкового разнообразия в Интернете с приглашением ведущих российских и зарубежных специалистов. Подобные инициативы важны для сохранения и развития многонационального культурного наследия народов Российской Федерации.

Первое совещание на эту тему прошло в Российском комитете Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в июле 2007 г. с участием заместителя директора Департамента правовой работы и внешних связей Министерства культуры и массовых коммуникаций РФ С.А. Казанцева, заместителя Ответственного секретаря Комиссии РФ по делам ЮНЕСКО А.А. Билялитдинова, программного специалиста по вопросам коммуникации и информации Бюро ЮНЕСКО в Москве М. Лукошюнаса. Предложение о проведении

такой конференции под эгидой Комиссии Российской Федерации направлено Председателю Комиссии С.В. Лаврову.

Информация об этом новом комплексном направлении работы Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» по исследованию многоязычия в Интернете опубликована на сайте комитета <a href="http://www.ifapcom.ru/ru/386/multiling/">http://www.ifapcom.ru/ru/386/multiling/</a>. В самое ближайшее время результаты проведенных исследований, перечень заинтересованных организаций также будут опубликованы. Будут размещены ссылки на наиболее интересные Интернет-ресурсы и организован форум, открытый для обсуждения любых проблем, связанных с развитием многоязычия в киберпространстве.

К настоящему времени завершён и сдан в печать перевод на русский язык книги ЮНЕСКО «Измерение лингвистического разнообразие в Интернет», идёт работа над переводом с французского языка на русский книги «Как обеспечить присутствие языков в киберпространстве». Готовится сборник материалов, посвящённых состоянию дел и проблемам развития многоязычия в Интернете в России. Обсуждение этих проблем Российский комитет Программы «Информация для всех» уделяет внимание на всех проводимых им мероприятиях.

Только при согласованности действий государства, частного сектора и гражданского общества возможно успешное решение вопросов развития многоязычия в киберпространстве.

Для многонациональной России и сохранения её культурного наследия этот вопрос имеет не только важное культурное, но и первостепенное политическое значение. Продвижение русского языка в мире и сохранение его как языка международного является для России одной из главных задач. Для её успешного решения необходимо поддерживать, продвигать и развивать концепцию культурного и языкового разнообразия, поддерживать и поощрять в России и в мире развитие многоязычия в киберпространстве.

### Конференции и семинары в 2006-2007 годах

В 2006 году Российский комитет организовал или принял участие в организации и проведении следующих международных конференций:

- «Информационная культура личности: вызовы информационного общества» (Москва, ноябрь)
- «Через библиотеки к будущему» (Анапа, сентября)
- «ЕВА 2006 Москва» (Москва, декабрь)
- «Электронный век культуры» (Петропавловск Камчатский, сентябрь)
- Конгресс Международной федерации книготорговцев (Кипр, октябрь),

а также - семинара «Создание системы открытого, универсального и всеобщего доступа к публичной информации в Республике Башкортостан» в Уфе. В мае 2006 года прочитана публичная лекция «Всемирный саммит по информационному обществу и ЮНЕСКО» в Баку, Азербайджан. В течение года проводился цикл методологических семинаров для профессорско-преподавательского состава информационно-библиотечного факультета Московского государственного университета культуры и искусств по проблемам формирования глобального информационного общества и роли ЮНЕСКО в этих процессах.

В 2007 году специальные семинары Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» проходят на следующих международных конференциях в России и за рубежом:

- «Крым-2007» (Судак, июнь)
- «Через библиотеки к будущему» (Анапа, сентябрь)
- «Электронный век культуры» (Сочи, сентябрь)
- «Либком-2007» (Московская область, октябрь)
- Евразийский библиотечно-информационный конгресс (Москва, ноябрь)
- «EVA-2007» (Москва, декабрь)

К участию в этих мероприятиях нами приглашаются ведущие российские и зарубежные специалисты в области различных проблем и аспектов построения информационного общества, в частности обеспечения всеобщего доступа к информации, сохранения информации, оцифровки информации, формирования международной и национальной политики в этих сферах и т. д. Материалы этих семинаров будут опубликованы в специальном сборнике.

Российский комитет подготовил несколько выступлений и презентаций для XII Ежегодной Конференции Российской библиотечной ассоциации (май 2007 г.). В июне 2007 г. проведена презентация Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» на Международной конференции «Информационные технологии и решения для «Электронной России» в Ханты-Мансийске. Представитель Российского комитета принял участие в ознакомительной поездке по библиотека Берлина (Германия), организованной Немецким культурным центром им. Гете (июль 2007 г.). Также Российский комитет примет участие в работе Европейского регионального совещания по этическим аспектам в информационном обществе, организованном французской комиссией по делам ЮНЕСКО в сотрудничестве с ЮНЕСКО и Советом Европы (сентябрь 2007 г.).

### Участие в работе руководящих органов ЮНЕСКО

Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» регулярно участвует в работе руководящих органов ЮНЕСКО и Программы ЮНЕСКО «Информация для всех». С 2001 года Российский комитет Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» представляет Российскую Федерацию на сессиях Генеральной конференции ЮНЕСКО и Исполнительного Совета ЮНЕСКО, на заседаниях Межправительственного совета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех».

В апреле 2006 года участие в работе сессии Исполнительного Совета ЮНЕСКО приняли участие Председатель Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» Е. И. Кузьмин и член Комитета В. Г. Юдин. В апреле 2007 года Е. И. Кузьмин принял участие в работе сессии Исполнительного Совета ЮНЕСКО. Делегация Комитета готовится принять участие в работе 35-й сессии Генеральной конференции ЮНЕСКО в октябре 2007 года.

Вовлеченность руководителей и представителей Российского комитета в работу руководящих органов ЮНЕСКО позволяет, с одной стороны, продвигать интересы и приоритеты России в области развития информационного общества, а с другой стороны, дает возможность более глубокого понимания сложности процессов принятия решений и формирования политики ЮНЕСКО.

## Другая деятельность Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» в 2006-2007 г.г.

- Создан (совместно с МЦБС) и активно развивается новый веб-сайт Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» <a href="http://www.ifapcom.ru">http://www.ifapcom.ru</a>
- Подготовлен проект Положения о Российском комитете Программы ЮНЕСКО «Информация для всех».
- Издано «Руководство по разработке библиотечных программ грамотности ИФЛА».
- Комитет принимал участие в разработке Национальной программы поддержки и развития чтения, участвует в её продвижении и реализации.
- В «Вестнике ЮНЕСКО» и на портале ЮНЕСКО опубликована статья Е. И. Кузьмина «Читать или не читать... Зачем России Национальная программа чтения?».
- В «Российской газете» опубликовано экспертное мнение Председателя Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» Е.И. Кузьмина на тему чтения в Интернете и создания электронных библиотек.
- При поддержке Российского комитета Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» Фондом развития информационного общества началась реализация крупного проекта Федерального агентства по культуре и кинематографии «Создание информационно-образовательного портала в целях повышения качества образования в сфере культуры и искусства».
- Комитет осуществляет информационную поддержку проектов своих партнёров, связанных с проблематикой Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», производством, распространением, хранением, оцифровкой, упорядочением и использованием информации, формированием политики в этой области.
- Подготовлен отзыв на «Стратегию развития информационного общества в России».
- Председатель Комитета стал членом Совета по региональной информатизации при Мининформсвязи России.

#### Заключение

Сотрудничество России и ЮНЕСКО в области формирования гуманитарных разделов политики построения глобального информационного общества успешно развивается. Получили новый импульс старые проекты, появились новые, продолжается деятельность по продвижению интересов и обеспечению участия России в других значимых программах и проектах ЮНЕСКО.

Большое внимание уделяется разъяснению и продвижению документов Всемирного саммита по информационному обществу в рамках мандата Программы ЮНЕСКО «Информация для всех». Эксперты Российского комитета участвовали в разработке Крупной Программы V ЮНЕСКО «Коммуникация и информация» на 2008-2009 годы и Стратегии ЮНЕСКО на период 2008-2013 годы.

За семь лет реализации в России Программы ЮНЕСКО «Информация для всех», начиная с 2000 года, накоплен огромный опыт как продвижения современных идей формирования

глобального информационного общества и соответствующей политики ЮНЕСКО в России, так и обеспечения вклада России в реализацию этой межправительственной программы во всемирном масштабе.

Аналогичный большой опыт накоплен и в рамках тесно связанных с мандатом ЮНЕСКО российских программ и проектов - Программы создания общероссийской сети публичных центров правовой информации на базе общедоступных библиотек (с 1998 г.), реализации в России проектов по формированию информационной культуры личности (с 2001 г.), многочисленных издательских проектов, проведения международных и российских конференций и семинаров по проблематике построения информационного общества, решению соответствующих аналитических задач. Этот опыт помогает в настоящее время добиваться синергетического эффекта при реализации всех названных программ и проектов.

Реализация в России Программы ЮНЕСКО «Информация для всех» способствует повышению авторитета ЮНЕСКО, России, Комиссии Российской Федерации по делам ЮНЕСКО, Федерального агентства по культуре и кинематографии, других участников и патронов этой Программы в России.

Эта работа также позволяет библиотекам, образовательным и научным учреждениям лучше понимать и учитывать в своей деятельности как современные мировые проблемы и тенденции, так и текущие и перспективные информационно-культурные потребности населения и на этой основе планировать свою деятельность и повышать её эффективность.